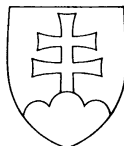


**SLOVENSKÁ INŠPEKCIA ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA**  
**Inšpektorát životného prostredia Bratislava**  
**Stále pracovisko Nitra**  
Mariánska dolina 7, 949 01 Nitra

Č: 8198-11760/2023/Pav/371180409/Z7-SP

v Nitre dňa 21. 04. 2023



## ROZHODNUTIE

Slovenská inšpekcia životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia Bratislava, Stále pracovisko Nitra, Odbor integrovaného povolovania a kontroly (ďalej len „Inšpekcia“), ako príslušný orgán štátnej správy podľa § 9 ods. 1 písm. c) a § 10 zákona č. 525/2003 Z. z. o štátnej správe starostlivosti o životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o štátnej správe starostlivosti o ŽP“) a podľa § 32 ods. 1 písm. a) zákona č. 39/2013 Z. z. o integrovanej prevencii a kontrole znečisťovania životného prostredia a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o IPKZ“) na základe písomného vyhotovenia žiadosti prevádzkovateľa **Dan – Slovakia Agrar, a.s., Nový Dvor, 932 01 Veľký Meder, IČO: 36 240 729**, doručenej Inšpekcii dňa 01. 07. 2022 vo veci zmeny č. 7 integrovaného povolenia v súvislosti so zmenou v prevádzke **„Farma pre chovné ošípané – výkrm, Veľké Kosihy“** z dôvodu vydania povolenia na uskutočnenie stavby **„Kontajnerový sklad pre pomocný materiál“** a konania vykonaného podľa § 3 ods. 3 písm. a) zákona o IPKZ, a podľa § 19 ods. 1 zákona o IPKZ a podľa zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní (správny poriadok) v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o správnom konaní“),

### mení a dopĺňa integrované povolenie

vydané rozhodnutím číslo: 9559-3344/37/2010/Gaj/371180409 zo dňa 29. 01. 2010, ktoré nadobudlo právoplatnosť dňa 01. 03. 2010 (ďalej len „povolenie“ resp. rozhodnutie“), ktorým bola povolená činnosť v prevádzke:

**„Farma pre chovné ošípané – výkrm, Veľké Kosihy“**  
(ďalej len „prevádzka“)

kategorizovanej v Zozname priemyselných činností v Prílohe č. 1 k zákonu o IPKZ pod bodom:

**6.6. Intenzívny chov hydiny alebo ošípaných s miestom pre viac ako**

**b) 2 000 ks ošípaných nad 30 kg**

pre prevádzkovateľa: **Dan – Slovakia Agrar, a.s.**

sídlo: **Nový Dvor, 935 01 Veľké Kosihy,**

IČO: **36 240 729**

nasledovne:

1. V povolení v časti „*Súčasťou konania podľa zákona o IPKZ bolo*“ sa za odsek **t) vkladá nový odsek u) a v)** v znení:

**„u) v oblasti ochrany ovzdušia:**

- podľa § 3 ods. 3 písm. a) bod 1. zákona o IPKZ v súčinnosti s § 17 ods. 1 písm. a) zákona č. 137/2010 Z. z. o ovzduší v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o ovzduší“) – **vydáva súhlas na vydanie rozhodnutia o povolení stavby veľkého zdroja znečisťovania ovzdušia,**

**v) v oblasti stavebného poriadku:**

- podľa § 3 ods. 4 zákona o IPKZ v súčinnosti s § 66 stavebného zákona – vydáva stavebné povolenie na stavbu „**Kontajnerový sklad pre pomocný materiál**“

v rozsahu stavebných objektov:

SO 02 Kontajnerový sklad č. 1 a č. 2

Obec Veľké Kosihy ako príslušný stavebný úrad vydala podľa § 39a ods. 3 písm. d) stavebného zákona stanovisko, že predmetná stavba nevyžaduje rozhodnutie o umiestnení stavby listom č. 21/2023 zo dňa 03. 02. 2023. Zároveň vydalo súhlas podľa § 120 ods. 2 stavebného zákona k vydaniu stavebného povolenia špeciálnym stavebným úradom listom č. 63/2022/937 zo dňa 11. 04. 2022.

Obec Veľké Kosihy vydala podľa § 4 ods. 3 písm. d) zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov súhlasné záväzné stanovisko č. 63/2022/936 zo dňa 11. 04. 2022 k projektovej dokumentácii zmeny stavby.

Ministerstvo životného prostredia Slovenskej republiky (ďalej len „MŽP SR“) ako príslušný orgán podľa zákona č. 24/2006 Z. z. o posudzovaní vplyvov na životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o posudzovaní vplyvov na životné prostredie“) vydalo rozhodnutie vydané v zisťovacom konaní č. 10764/2022-11.1.1/mo 64630/2022 int. 64631/2022, že predmetná činnosť – zmena stavby „Výstavba obslužných celkov – Veľké Kosihy“ sa nebude posudzovať podľa zákona o posudzovaní vplyvov na životné prostredie.

2. V povolení v časti **II. Podmienky povolenia, A. Podmienky prevádzkovania, 7. Podmienky pre uskutočnenie, užívanie a odstránenie stavieb** sa vkladá bod **7.6** v nasledovnom znení:

**„7.6 Na uskutočnenie stavby „Kontajnerový sklad pre pomocný materiál“ povolenej v bode v) sa stanovujú tieto záväzné podmienky:**

***I. Všeobecné:***

1. Stavebníkom stavby Dan – Slovakia Agrar a.s., Nový Dvor, 932 01 Veľký Meder.
2. Stavbu zrealizovať podľa dokumentácie overenej v stavebnom konaní (spracovateľ Ing. Kurucz Csaba, Palladio, Ižianska 4124, 945 01 Komárno v termíne: marec 2022).
3. Stavba bude uskutočňovaná dodávateľsky, zhotoviteľ bude vybraný vo výberovom konaní. Stavebník oznámi vybraného zhotoviteľa stavby Inšpekcii v termíne do 15 dní odo dňa ukončenia výberového konania a predloží doklad o odbornej spôsobilosti stavebného dozoru.
4. Stavebník oznámi Inšpekcii začatie stavby najneskôr päť dní po jej začatí.
5. Na stavbe musí byť k dispozícii právoplatné integrované – stavebné povolenie a dokumentácia overená v integrovanom – stavebnom konaní.
6. Stavebník alebo stavbyvedúci je povinný viesť stavebný denník, ktorý musí byť počas uskutočňovania stavby až do jej kolaudácie na stavbe.
7. Pri uskutočnení stavby treba dodržať predpisy týkajúce sa bezpečnosti práce a technických zariadení a dbať na ochranu zdravia a osôb na stavenisku.
8. Stavebník je povinný označiť stavbu tabuľou s údajmi o názve stavby, názve dodávateľa, uvedením stavebného dozoru, termínom zahájenia stavebných prác a termínom ich ukončenia, uviesť, ktorý orgán stavbu povolil, číslo a dátum stavebného povolenia.
9. Pri uskutočňovaní stavby je nutné dodržať predpisy týkajúce sa bezpečnosti práce a technických zariadení, minimálne bezpečnostné a zdravotné požiadavky na stavenisko a dbať na ochranu zdravia osôb na stavenisku.
10. Stavebník môže na výstavbu použiť v súlade s § 43f stavebného zákona iba také stavebné výrobky, ktoré sú podľa osobitných predpisov vhodné na použitie v stavbe na zamýšľaný účel a majú také vlastnosti, aby bola po dobu predpokladanej životnosti stavby zaručená jej požadovaná mechanická pevnosť a stabilita, požiarne bezpečnosť, hygienické požiadavky, ochrana zdravia a životného prostredia a bezpečnosť pri užívaní.
11. Prerokovať s Inšpekciami zmeny projektu, ktoré by sa ukázali v priebehu výstavby nutné a v značnej miere by menili technické riešenie alebo majetkovo právne vzťahy.
12. Škody spôsobené počas výstavby nahradiť v zmysle platných právnych predpisov.
13. Po ukončení stavby, pozemky dotknuté výstavbou dať do pôvodného stavu.
14. V konaní o uvedení stavby do užívania preukázať spôsob následného zhodnotenia alebo zneškodnenia odpadov vzniknutým počas výstavby od oprávneného zhodnocovateľa alebo zneškodňovateľa.
15. V kolaudačnom konaní je potrebné dokladovať spôsob nakladania s odpadmi počas výstavby.
16. S realizáciou stavby, sa nesmie začať skôr ako toto povolenie nadobudne právoplatnosť (§ 52 zákona o správnom konaní). Toto povolenie stráca platnosť, ak sa so stavbou nezačne do dvoch rokov odo dňa, kedy nadobudlo právoplatnosť.
17. Stavbu ukončiť do 24 mesiacov odo dňa začatia stavebných prác.

***II. Podmienky vyplývajúce z vyjadrení obce, správcov inžinierskych sietí, dotknutých orgánov štátnej správy a dotknutých organizácií:***

1. Technický skúšobný ústav Piešťany, š.p. Krajinská cesta 2929/9, 921 01 Piešťany, vydal Odborné stanovisko č. 220600305/05/2022/PD/3 zo dňa 06. 05. 2022:

- na vyhradenom technickom zariadení elektrickom skupina B je pred uvedením do prevádzky potrebné vykonať východiskovú odbornú skúšku v zmysle § 13 vyhlášky MPSVR SR č. 508/2009 Z. z., ktorou sa ustanovujú podrobnosti na zaistenie bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci s technickými zariadeniami tlakovými, zdvíhacími, elektrickými a plynovými a ktorou sa ustanovujú technické zariadenia, ktoré sa považujú za vyhradené technické zariadenia v znení neskorších predpisov,
- prevádzkovateľ pri prevádzke vyhradeného technického zariadenia je povinný plniť požiadavky § 8 vyhlášky MPSVR SR č. 508/2009 Z. z., ktorou sa ustanovujú podrobnosti na zaistenie bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci s technickými zariadeniami tlakovými, zdvíhacími, elektrickými a plynovými a ktorou sa ustanovujú technické zariadenia, ktoré sa považujú za vyhradené technické zariadenia v znení neskorších predpisov,  
Inšpekčný orgán Technický skúšobný ústav Piešťany, š. p. ako oprávnená právnická osoba môže vykonať inšpekciu podľa STN EN ISO/IEC 17020:2012 posúdením súladu vyhotovenia stavby (v príslušnej etape výstavby) a technických zariadení, ktoré sú v nej inštalované alebo namontované s požiadavkami bezpečnosti technických zariadení (predkolaudačné inšpekcie).

2. Obec Veľké Kosihy, Hlavná 125, 946 21 Veľké Kosihy č. 21/2023 zo dňa 03. 02. 2023:

- keď má žiadateľ v úmysle používať objekty na dobu dlhšiu ako 180 dní, musí požiadať o vydanie stavebného povolenia,
- stavby používať len na skladovanie pomocného materiálu v zmysle stavebného povolenia,
- priebežne starať sa o správny technický stav objektov.

**III. Ďalšie podmienky:**

1. Dokončenú stavbu možno užívať len na základe kolaudačného rozhodnutia. Ak na posúdenie spôsobilosti stavby na užívanie je potrebná skúšobná prevádzka, možno užívať len na základe rozhodnutia o dočasnom užívaní stavby na skúšobnú prevádzku.“

**Toto rozhodnutie tvorí neoddeliteľnú súčasť integrovaného povolenia vydaného rozhodnutím č. 9559-3344/37/2010/Gaj/371180409 zo dňa 29. 01. 2010, ktoré nadobudlo právoplatnosť dňa 01. 03. 2010, ktorým bola povolená činnosť v prevádzke, v znení neskorších zmien a doplnení a ostatné jeho podmienky z o s t á v a j ú v p l a t n o s t i.**

## **O d ô v o d n e n i e**

Inšpekcia, ako príslušný orgán štátnej správy podľa § 9 ods. 1 písm. c) a § 10 zákona o štátnej správe starostlivosti o ŽP a podľa § 32 ods. 1 písm. a) zákona o IPKZ na základe písomného vyhotovenia žiadosti prevádzkovateľa **Dan – Slovakia Agrar, a.s., Nový Dvor, 932 01 Veľké Kosihy, IČO: 36 240 729** doručenej Inšpekcii dňa 01. 07. 2022, vo veci zmeny č. 7 integrovaného povolenia v súvislosti so zmenou v prevádzke z dôvodu vydania povolenia na uskutočnenie stavby „Kontajnerový sklad pre pomocný materiál“ a konania vykonané podľa § 3

ods. 3 písm. a) bod 1. zákona o IPKZ a podľa § 19 ods. 1 zákona o IPKZ a podľa zákona správnom konaní mení a dopĺňa integrované povolenie pre prevádzku „**Farma pre chovné ošípané – výkrm, Veľké Kosihy**“.

Zmena v činnosti prevádzky, ktorá je predmetom tohto povolenia, nepredstavuje podstatnú zmenu. Podľa zákona NR SR č. 145/1995 Z. z. o správnych poplatkoch v znení neskorších predpisov a v znení zákona o IPKZ, časti X. Životné prostredie, položky 171a Sadzobníka správnych poplatkov zmena, ktorá nie je podstatnou zmenou, nepodlieha spoplatneniu podľa tohto zákona.

Prevádzkovateľ spolu so žiadosťou o zmenu integrovaného povolenia predložil Inšpekcií: stručné zhrnutie údajov a informácií;

Správne konanie sa začalo dňom doručenia žiadosti Inšpekcií. Inšpekcia po preskúmaní predloženej žiadosti, a priložených príloh zistila, že žiadosť nie je úplná, neobsahuje všetky potrebné doklady na spoľahlivé posúdenie a preto rozhodnutím č. 8198-27777/2022/Pav/371180409/Z7-SP zo dňa 18. 08. 2022 konanie prerušila a listom č. 8198-27780/2022/Pav/371180409/Z7-SP zo dňa 18. 08. 2022 vyzvala prevádzkovateľa na doplnenie žiadosti.

Inšpekcia podľa § 11 ods. 5 písm. a) zákona o IPKZ upovedomila listom č. 8198-744/2023/Pav/371180409/Z7-SP zo dňa 13. 02. 2023 účastníkov konania, dotknuté orgány a organizácie o začatí správneho konania vo veci zmeny integrovaného povolenia č. 7 a určila 30-dňovú lehotu na uplatnenie pripomienok a námietok.

Vzhľadom k tomu, že sa nejednalo o konanie uvedené v § 11 ods. 9 zákona o IPKZ:

- vydanie povolenia pre nové prevádzky,
- vydanie povolenia na akúkoľvek podstatnú zmenu,
- vydanie alebo zmenu povolenia pre prevádzky, pri ktorých sa navrhuje uplatňovať § 21 ods. 7 zákona o IPKZ,
- zmenu povolenia alebo podmienok povolenia pre prevádzky podľa § 33 ods. 1 písm. a) až e) zákona o IPKZ,

Inšpekcia v konaní o zmene povolenia podľa § 11 ods. 10 zákona o IPKZ upustila od:

- náležitostí žiadosti a príloh žiadosti podľa § 7 zákona o IPKZ, okrem stručného zhrnutia uvedeného v ods. 1 písm. l).
- zverejnenia žiadosti na svojom webovom sídle a v informačnom systéme integrovanej prevencie a kontroly znečisťovania a od zverejnenia po dobu najmenej 15 dní stručného zhrnutia údajov a informácií o obsahu podanej žiadosti poskytnuté prevádzkovateľom o prevádzkovateľovi a o prevádzke na svojej úradnej tabuli podľa § 11 ods. 5 písm. c) zákona o IPKZ,
- zverejnenia na svojom webovom sídle, v informačnom systéme integrovanej prevencie a kontroly znečisťovania a najmenej po dobu 15 dní na svojej úradnej tabuli výzvy dotknutej verejnosti na písomné prihlásenie sa za účastníka konania, výzvy dotknutej verejnosti a výzvy verejnosti k možnosti vyjadrenia sa k začatiu konania v lehote najmenej 30 dní podľa § 11 ods. 5 písm. d) zákona o IPKZ,
- požiadania obce, ktorá je účastníkom konania, aby zverejnila žiadosť na svojom webovom sídle a úradnej tabuli obce prípadne aj iným v mieste obvyklým spôsobom podľa § 11 ods. 5 písm. e) zákona o IPKZ,

- ústneho pojednávania podľa § 15 zákona o IPKZ v súčinnosti s § 73 ods. 5 vodného zákona.

Inšpekcia v súlade s § 11 ods. 5 písm. a) zákona o IPKZ určila **30 dňovú** lehotu na vyjadrenie odo dňa doručenia upovedomenia. Inšpekcia zároveň upozornila, že na neskôr podané námietky neprihliadne. Inšpekcia ďalej upozornila, že ak niektorý z účastníkov konania alebo dotknutý orgán potrebuje na vyjadrenie sa k žiadosti dlhší čas, môže Inšpekcia podľa § 11 ods. 6 zákona o IPKZ na jeho žiadosť určenú lehotu pred jej uplynutím predĺžiť.

Do žiadosti bolo možné nahliadnuť na Inšpekciu.

V stanovenej lehote žiadny z účastníkov konania ani z dotknutých orgánov nepožiadali o predĺženie lehoty na vyjadrenie sa k žiadosti.

V stanovenej **30 dňovej lehote na vyjadrenie** podľa § 11 ods. 5 písm. a) zákona o IPKZ bolo k zmene integrovaného povolenia pre predmetnú prevádzku doručené nasledovné stanovisko:

- list č. OU-KN-OSZP-2023/003718-002 zo dňa 17. 02. 2023

Okresný úrad Komárno, Odbor starostlivosti o životné prostredie, Záhradnícka 6, 945 01 Komárno, ktorý žiada dbať o ochranu podzemných a povrchových vôd a zabrániť nežiadúcemu úniku škodlivých látok do pôdy, podzemných a povrchových vôd ako aj dodržať ostatné ustanovenia zákona č. 364/2004 Z. z. o vodách a o zmene zákona SNR č. 372/1990 Zb. o priestupkoch v znení neskorších predpisov (vodný zákon).

Inšpekcia listom č. 8198-11765/2023/Pav/371180409/Z7-SP zo dňa 27. 03. 2023 dala možnosť účastníkom konania vyjadriť sa k podkladom rozhodnutia pred jeho vydaním v lehote do 7 dní odo dňa jeho doručenia.

Súčasťou integrovaného povoľovania bolo podľa § 3 zákona o IPKZ konanie:

v oblasti ochrany ovzdušia:

- podľa § 3 ods. 3 písm. a) bod 1. zákona o IPKZ v súčinnosti s § 17 ods. 1 písm. a) zákona o ovzduší – konanie o udelenie súhlasu na vydanie rozhodnutia o povolení zmeny stavby veľkého zdroja znečisťovania ovzdušia,

v oblasti stavebného poriadku:

- podľa § 3 ods. 4 zákona o IPKZ v súčinnosti s § 66 stavebného zákona – konanie o vydanie stavebného povolenia na stavbu „Kontajnerový sklad pre pomocný materiál“.

Prevádzka technologickým vybavením a geografickou pozíciou nemá významný negatívny vplyv na životné prostredie cudzieho štátu, preto cudzí dotknutý orgán nebol požiadaný o vyjadrenie, ani sa nezúčastnil povoľovacieho procesu a Inšpekcia neuložila opatrenia na minimalizáciu diaľkového znečisťovania a cezhraničného vplyvu znečisťovania.

Inšpekcia preskúmala predloženú žiadosť a ostatné podklady rozhodnutia a dospela k záveru, že navrhované riešenie zodpovedá najlepšej dostupnej technike a spĺňa požiadavky a kritériá ustanovené v predpisoch upravujúcich konania, ktoré boli súčasťou integrovaného povoľovania. Inšpekcia na základe preskúmania a zhodnotenia predloženej žiadosti, dokladov a vyjadrení dotknutých orgánov a vykonaného konania zistila stav a zabezpečenie prevádzky

z hľadiska zhodnotenia celkovej úrovne ochrany životného prostredia podľa zákona o IPKZ a osobitných predpisov upravujúcich konania, ktoré boli súčasťou integrovaného povolenia a rozhodla tak, ako je uvedené vo výrokovej časti rozhodnutia.

## P o u č e n i e

Proti tomuto rozhodnutiu môže podať odvolanie na Slovenskú inšpekciu životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia Bratislava, Stále pracovisko Nitra, Odbor integrovaného povolenia a kontroly, Mariánska dolina 7, 949 01 Nitra:

- a) účastník konania podľa § 53 a § 54 správneho zákona do 15 dní odo dňa doručenia písomného vyhotovenia rozhodnutia,
- b) aj ten, kto nebol účastníkom konania, ale len v rozsahu, v akom sa namieta nesúlad povolenia s obsahom rozhodnutia podľa zákona o posudzovaní vplyvov na životné prostredie, podľa § 140c ods. 9 stavebného zákona do 15 pracovných dní odo dňa zverejnenia rozhodnutia.

Ak toto rozhodnutie po vyčerpaní prípustných riadnych opravných prostriedkov nadobudne právoplatnosť, jeho zákonnosť môže byť preskúmaná súdom.

Bc. Ing Vladimír Poljak  
riaditeľ

### **Doručuje sa:**

#### **Účastníkom konania:**

1. Dan – Slovakia Agrar, a.s., Veľký Dvor, 932 01 Veľký Meder
2. Obec Veľké Kosihy, Hlavná 125, 946 21 Veľké Kosihy
3. Ing. Csaba Kurucz – Palladio, Ižianska 4124, 945 01 Komárno

#### **Dotknutým orgánom a organizáciám (po nadobudnutí právoplatnosti):**

4. Regionálna veterinárna a potravinová správa Komárno, Štúrova 5, 945 01 Komárno
5. Regionálny úrad verejného zdravotníctva so sídlom v Komárne, Mederčská 39, 945 75 Komárno
6. Okresný úrad Komárno, Odbor starostlivosti o životné prostredie, Záhradnícka 6, 945 01 Komárno
7. Ministerstvo životného prostredia SR, sekcia posudzovania vplyvov na životné prostredie, Nám. Ľ. Štúra 1, 812 35 Bratislava